

1. Ökosteuern können helfen externe Effekte zu internalisieren.
Ekologická daň může pomoci externalitu internalizovat
2. Wenn die Mechanismen von Angebot und Nachfrage versagen und die Erde nicht in der Lage ist, Ressourcen simultan zu ihrem Verbrauch wiederherzustellen, oder hohe Belastungen (Emissionen) abzubauen, ist eine staatliche Regelung fällig.
Když selžou mechanismy nabídky a poptávky a Země není schopna průběžně nahrazovat spotřebovávané zdroje nebo omezovat výši emisí, jsou legislativní úpravy nezbytné /jsou zásahy státu -é/ je regulace státem nezbytná.
3. Eine umweltschonende Produktion ist teurer und kann sich auf dem Markt nur schwierig gegen die billigere umweltbelastende Produktion behaupten, weil das Umweltbewusstsein der Konsumenten noch zu wünschen übrig lässt.
Produkce šetrná k životnímu prostředí je dražší a těžko se na trhu v konkurenci s levnější, ovšem neekologickou produkcí může prosadit, neboť ekologická odpovědnost / ekologické myšlení / ekologické uvědomění konzumentů stále ještě není dostatečné.
4. Es ist deshalb eine der wichtigsten Aufgaben der Wirtschaftspolitik, wettbewerbsverzerrenden externen Effekten entgegenzuwirken.
Proto je jedním z nejdůležitějších úkolů hospodářské politiky neutralizovat externalitu narušující hospodářskou soutěž.
5. Negative externe Effekte sollten den Verursachern mittels Besteuerung oder vorgeschriebener Abgaben angelastet werden.
Negativním externalitám/ Přelévání nákladů na společnost by mělo být bráněno vyšším zdaněním nebo zavedením poplatků/ nástrojů jako např. emisních povolenek.
6. Wie kann man einen Verschmutzer zwingen, auf erneuerbare Ressourcen auszuweichen?
Jak lze donutit znečišťovatele, aby přecházeli na obnovitelné zdroje?
7. Wer seine Treibhausgas-Emissionen reduziert, kann die entsprechend weniger benötigten Rechte verkaufen.
Ten kdo redukuje emise skleníkových plynů, může nevyužité emisní povolenky prodat.
8. Emissionshandel führt zur Übereinstimmung zwischen privater und gesamtwirtschaftlicher Rentabilitätsrechnung.
Obchod emisními povolenkami vede ke sladění soukromé a makroekonomické rentability.

132 slov